

Voir aussi / *See also* :

<http://unice.fr/staps/en/international/international-exchanges/coming-to-study-in-nice>

## I. La réunion de rentrée / *Meeting for registration and information*

- ✓ **le mardi 1er septembre 2020 à 14 h (Semestre 1) / *Tuesday 1st September 2020 at 14 :00***
- ✓ **ou le mardi 12 janvier 2021 à 9h30 (Semestre 2) / *Tuesday 12 January 2021, 9:30***

## II. Le contrat d'étude / *Learning agreement*

Vous devez faire pré-valider votre contrat d'étude (*learning agreement*) afin de finaliser votre dossier de candidature. Merci de l'apporter ensuite à la réunion de rentrée pour vérifier l'emploi du temps. / *Please have your learning agreement (contrat d'étude) pre-validated in order to finalize your application for exchange. Please then bring it to the meeting on registration day to verify scheduling.*

Les cours sont listés dans les maquettes en ligne, mais les cours en Licence 2 (L2, deuxième année) et en Master 2 (M2, deuxième année de Master) seront modifiés en 2019-2020 (voir document envoyé par mail). / *Course information is available on-line, but second-year courses of the Bachelor degree and the Master degrees will be modified in 2019-2020 (please refer to the document sent by e-mail).*

<http://unice.fr/staps/scolarité/organisation-des-etudes/diplomes-et-organisation-des-etudes>

Les programmes sont comme suit / *The programs are as follows* :

- ➔ Deux années de "Tronc commun" : Licence 1 (semestres 1 & 2) et Licence 2 (semestres 3 & 4) / *Two years of courses in common: L1 (semesters 1 & 2) and L2 (semesters 3 & 4)*
- ➔ Une 3e année (Licence 3, ou Semestres 5-6) dans une spécialisation de LICENCE STAPS / *A third year (Semesters 5-6) of undergraduate specialization (LICENCE STAPS) in:*
  - **LICENCE STAPS – Parcours APAS** (Activité Physique Adaptée Santé) - *Adapted physical activity*
  - **LICENCE STAPS – Parcours EM** (Education Motricité) - *Sports education*
  - **LICENCE STAPS – Parcours MS** (Management du Sport) - *Sports management*
  - **LICENCE STAPS - Parcours ES** (Entraînement Sportif) - *Coaching and training*
  - **LICENCE PROFESSIONNELLE SANTE VIEILLESSEMENT ET ACTIVITES PHYSIQUES** (SVAPA) - *Professional degree in physical activity and health for ageing*
- ➔ Deux années de Master STAPS / *Two years of Master STAPS (postgraduate degree):*
  - **APAS** (Activité Physique Adaptée Santé) - *Adapted physical activity and health*
  - **EOPS** (Entraînement et Optimisation de la Performance Sportive) – *Training and performance*
  - **MS DTS** (Management du Sport – Développement Territorial par le Sport) – *Sports Management – Territorial Development through Sport*

Pour plus d'informations pédagogiques, contacter les coordinatrices des relations internationales /  
*For more information, contact the international relations coordinators:*

- Olivia VITETTA ([olivia.vitetta@univ-cotedazur.fr](mailto:olivia.vitetta@univ-cotedazur.fr)) – Responsable relations institutions /  
*Coordinator of institutional relations*

### III. Votre arrivée / *Your arrival*

1. **Inscription.** Vous devez venir vous inscrire à la Scolarité auprès de Murielle Calogero **dès le mardi 1er septembre**. Vous munir de votre carte européenne, votre passeport et votre contrat d'étude. / **Registration.** *You must complete your registration at the office of Murielle Calogero (la Scolarité) on September 1st. You will need your European health card, your passport and your learning agreement.*
2. **Certificat médical.** A la suite de la réunion vous devez obtenir un certificat médical français vous autorisant à pratiquer les sports de l'université, sans lequel vous ne pouvez pas participer aux cours de pratique sportive. Nous vous proposons un cabinet médical proche de la Faculté dans lequel plusieurs médecins exercent. Voici ses coordonnées : Cabinet médical – 62 boulevard Paul Montel, Entrée D, 2<sup>e</sup> étage. Nous pouvons vous aider à prendre rendez-vous par téléphone au 04.93.71.28.05. Ligne tramway N°3  
**Medical certificate.** *After the meeting you will need to make an appointment to obtain a French medical certificate allowing you to participate in sports courses at the University. We propose a medical cabinet with several doctors, close to the Faculty. The address is: Cabinet médical – 62 boulevard Paul Montel, Entrance D – 2<sup>nd</sup> floor. We can help you make an appointment by phone at 04.93.71.28.05. Tramway line N° 3.*
3. **Contrat d'étude et emploi de temps.** Vous finaliserez votre contrat d'étude (*learning agreement*) et emploi de temps **à la réunion de rentrée**, avec l'aide des responsables et du site [www.unice.fr/ufrstaps/edt](http://www.unice.fr/ufrstaps/edt) (des identifiants vous seront communiqués, mais vous pouvez utiliser « staps » et « steps » comme login et mot de passe).  
Ceci nous permettra de vous inscrire dans les cours pré-validés, sous réserve de compatibilité dans l'emploi de temps. Votre *learning agreement* finalisé est à rendre à Mme Murielle Calogero à la Scolarité (email : [murielle.calogero@univ-cotedazur.fr](mailto:murielle.calogero@univ-cotedazur.fr)). /  
**Course sign-up and schedules.** *During the meeting on registration day, you will finalize your course list and schedule, with the help of staff and the website [www.unice.fr/ufrstaps/edt](http://www.unice.fr/ufrstaps/edt). (Your login and password will be conveyed upon registration, but you can use the login and password "staps" and "steps").*  
*This will allow us to register you for your pre-validated courses, so long as they are compatible in terms of scheduling. Please return your finalized learning agreement to Mme Murielle Calogero at the Registrars (la Scolarité) (e-mail: [murielle.calogero@univ-cotedazur.fr](mailto:murielle.calogero@univ-cotedazur.fr)).*

Pour vous rendre à la Faculté des sciences du sport les bus n°17 et 20 sont les plus pratiques (prévoir environ 45 minutes de transport depuis la cité étudiante Jean Médecin). /

*To get the Faculty of Sports Sciences, buses n° 17 and 20 are the most practical (plan on about 45 minutes of transportation from the student housing Jean Médecin).*

#### **IV. Repas & Logement / *Meals & Housing***

**Restauration** : un restaurant universitaire est à votre disposition pour le repas de midi, accessible avec votre carte étudiant (remise le jour de votre inscription) ou avec votre carte bancaire. /

*Meals* : *A University restaurant is available for affordable lunches. Lunch can be purchased with your student card (given at registration) once charged, or with a bank card.*

**Logement** : vous trouverez toutes les informations utiles sur le lien suivant /

*Housing* : *All housing information can be found here* :

<http://unice.fr/staps/international/echanges-internationaux/venir-etudier-a-nice>

#### **V. Calendrier et examens / *Calendar and exams***

Le calendrier / *The calendar* : <http://unice.fr/staps/scolarité/organisation-des-etudes>

Les étudiants en échange peuvent faire des rattrapages anticipés ou des rattrapages d'absence pendant les « examens SP » (contrôle final de chaque Unité d'Enseignement – UE – pour les étudiants ayant un **Statut Particulier** – sportifs ou salariés). / *Exchange students can make up a course - if having difficulties - or make up a missed quiz during the exam week « examens SP ».*

En cas d'échec d'une Unité d'Enseignement (UE), les épreuves de rattrapage seront la semaine du 21 juin (1<sup>e</sup> semestre) et la semaine du 28 juin (2<sup>e</sup> semestre). / *In case of a failed course, make-up exams are the week of 21 June (first semester) or the week of 28 June (second semester)*

**Il convient de ne pas acheter vos billets (train ou avion) avant de savoir quelles sont les dates de vos épreuves d'évaluation. /**

*Please do not buy return tickets (train or plane) before knowing your exam dates.*

#### **VI. Cours de Français gratuits / *French courses (free of charge)***

Des cours de soutien linguistique sont proposés gratuitement aux étudiants en échange international (30 heures au total soit 3 heures par semaine pendant 10 semaines – 1<sup>er</sup> semestre : de début octobre à fin décembre et pour le 2<sup>e</sup> semestre de début février à la mi-avril). /

*French language courses are proposed free of charge for all International students (3 hours per week for 10 weeks; beginning October – end December ; beginning February – end mid-April).*

**Université d'été** : Des cours intensifs de langues (payants) sont proposés l'été, une session en juillet, une session en août 2020. Pour plus d'informations aller sur ce site : [www.unice.fr/scl/uien](http://www.unice.fr/scl/uien) / *Summer University: Intensive language courses (with charge) are proposed in July and August 2020. For more information: [www.unice.fr/scl/uien](http://www.unice.fr/scl/uien)*

#### **VI. Informations utiles / *Useful information***

Vous aimeriez échanger davantage - niveau culturel, linguistique, social - avec les étudiants à Nice ?

Vous pouvez vous inscrire dans le "buddy system" : <http://nice.ixesn.fr/buddysystem/>

*You would like to exchange more - cultural, linguistic, social - with students in Nice ? Find out more about the "buddy system" to partner up with a local student: <http://nice.ixesn.fr/buddysystem>*

Erasmus Student Network (ESN) <http://nice.ixesn.fr/esn-nice> est un réseau d'associations étudiantes qui accueillent les étudiants internationaux et leur proposent des activités dans leur ville respective.

Elles s'occupent également des étudiants souhaitant partir en programme d'échange à l'étranger. / *Find out more about the Erasmus Student Network (ESN): <http://nice.ixesn.fr/esn-nice>. ESN welcomes the international students on the different campuses of the university and proposes various activities.*

La Faculté des Sciences du Sport met également à votre disposition un Centre de Ressources en Langues (CRL) qui a pour vocation d'offrir aux étudiants un complément de formation en langues / *The Faculty of Sports Sciences also offers a Language Resource Center (CRL), which is designed to provide students with additional language training. For more information: <http://unice.fr/staps/presentation/contacts/Centre de Ressources en Langues>.*

**Au plaisir de vous rencontrer à la réunion d'accueil !**

**We look forward to meeting you at the welcoming meeting!**